



ECUMENICAL PATRIARCHATE • ΟΙΚΟΥΜΕΝΙΚΟΝ ΠΑΤΡΙΑΡΧΕΙΟΝ • PATRIARCAT ŒCUMÉNIQUE
ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΗ ΚΑΝΑΔΑ
GREEK ORTHODOX ARCHDIOCESE OF CANADA • L'ARCHIDIOCÈSE GREC ORTHODOXE DU CANADA
1 Patriarch Bartholomew Way (86 Overlea Blvd.) Toronto, Ontario, Canada M4H 1C6
Tel: 416-429-5757 • Fax: 416-429-4588 • E-mail: office@goarchdiocese.ca • URL: www.goarchdiocese.ca

6 Απριλίου 2020

Ευλαβεστάτους Ιερατικούς Προϊσταμένους, Εντιμοτάτους Προέδρους και Αξιότιμα Μέλη των Δ.Σ., Φιλοπτώχους Αδελφότητες, Διδασκάλους, Διδασκάλισσες, Μαθητές και Μαθήτριες, Νεολαία των Κοινοτήτων και άπαντο ευλαβές πλήρωμα της Ελληνικής Ορθοδόξου Αρχιεπισκοπής Καναδά

ΘΕΜΑ: ΤΙ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΓΙΝΕΙ ΤΗΝ Μ. ΕΒΔΟΜΑΔΑ ΚΑΙ ΤΟ ΠΑΣΧΑ

Αγαπητοί εν Κυρίω,

Σε όλες τις προηγούμενες εγκυκλίους μου, αναφορικά με το πρόβλημα που δημιουργήθηκε με τον κορωνοϊό, έγραφα: «**Η Ιερά Αρχιεπισκοπή μας και οι Κοινοτήτές της θ' ακολουθήσουμε επακριβώς τις εντολές και τις οδηγίες των κυβερνήσεων του Καναδά**».

Αυτό θα συνεχίσουμε να κάνουμε και τώρα. Την Μ. Εβδομάδα και το Πάσχα πρέπει να γίνουν οι Ι. Ακολουθίες και οι Θ. Λειτουργίες κανονικά και σύμφωνα με το Τυπικό της Εκκλησίας. Τούτο θα γίνεται, διότι όπως πάλι έγραφα:

α) Να υμνολογείται και να δοξολογείται ο Τρισάγιος Θεός και

β) οι Ιερές Ακολουθίες και οι Θείες Λειτουργίες να μεταδίδονται διά μέσων των κοινωνικών μέσων δικτύωσης, ώστε οι ευλαβείς χριστιανοί να δύνανται να τις παρακολουθούν και να προσεύχονται.

Οι Ιερές Ακολουθίες και Θ. Λειτουργίες θα γίνονται κεκλεισμένων των θυρών των Ι. Ναών και μόνο με τον ιερέα, τον ιεροψάλτη και τον νεωκόρο. **Ουδείς άλλος επιτρέπεται να είναι μέσα στην εκκλησία.**

Δυστυχώς, δεν θα μπορεί να δοθεί Θ. Κοινωνία, ούτε τα βᾶϊα των φοινίκων, ούτε Ευχέλαιο, ούτε τα άνθη του Επιταφίου, αλλά, ούτε και το Φως της Ανάστασης. Σύμφωνα με τις κυβερνητικές εντολές και οδηγίες, δεν επιτρέπεται να υπάρχει επαφή μεταξύ των ανθρώπων, αλλά, ούτε και συγκέντρωση άνω των τριών ατόμων.

Παρακαλώ όλους σας να τηρείτε την τάξη αυτή επακριβώς. Λυπάμαι, διότι είμαστε αναγκασμένοι να πάρουμε τα μέτρα αυτά, αλλά ο Θεός γνωρίζει και καταλαβαίνει περισσότερο και καλύτερα από εμάς.

Προσεύχομαι και παρακαλώ και σεις προσεύχεσθε με πίστη, με μετάνοια, με ειλικρίνεια, ώστε ο Θεός να μας αξιώσει να βγούμε από την δοκιμασία αυτή το γρηγορότερο δυνατό. Εύχομαι και προσεύχομαι να διέλθουμε όλοι την περίοδο της Μ. Εβδομάδας και του Πάσχα στην «**κατ' οίκον μας εκκλησία**» με υγεία και με πνευματική ανάταση. Να νιώσουμε τα Πάθη του Χριστού μας, στην ψυχή μας και στην καρδιά μας. Να ζήσουμε τον πόνο Του και το άγχος Του. Να νιώσουμε τη συντροφιά Του. Να τον παρακαλέσουμε, όπως ο ληστής, να συγχωρήσει τις αμαρτίες μας και ενδόμυχα να ακούσουμε τη φωνή Του που θα μας λέγει: «**Παιδί μου, είμαι μαζί σου, σε αγαπώ και σε συγχωρώ. Μαζί θα περπατήσουμε τον δύσκολο δρόμο. Θα ανεβούμε τον ανήφορο. Θα φθάσουμε στην κορυφή**».

ΚΑΛΗ ΑΝΑΣΤΑΣΗ!

Με πατρική αγάπη και θερμές ευχές

Ο ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΣ



Ο ΚΑΝΑΔΑ ΣΩΤΗΡΙΟΣ

ΚΣ/γκ



ECUMENICAL PATRIARCHATE • ΟΙΚΟΥΜΕΝΙΚΟΝ ΠΑΤΡΙΑΡΧΕΙΟΝ • PATRIARCAT ŒCUMÉNIQUE
ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΗ ΚΑΝΑΔΑΣ
GREEK ORTHODOX ARCHDIOCESE OF CANADA • L'ARCHIDIOCÈSE GREC ORTHODOXE DU CANADA
1 Patriarch Bartholomew Way (86 Overlea Blvd.) Toronto, Ontario, Canada M4H 1C6
Tel: 416-429-5757 • Fax: 416-429-4588 • E-mail: office@goarchdiocese.ca • URL: www.goarchdiocese.ca

April 6, 2020

**Reverend Fathers, Honourable Presidents and Esteemed Members of the Boards
of Directors, Members of the Philoptochos Societies, Teachers, Students and
Youth Members of the Communities, and to the Entire Plenitude of the
Greek Orthodox Archdiocese of Canada**

IN RELATION TO HOLY WEEK AND EASTER

Beloved in the Lord,

In all my previous encyclicals regarding the problems caused by the coronavirus, I unequivocally affirmed that: **“Our Greek Orthodox Archdiocese and its Communities will precisely observe the directives and instructions of the Canadian government authorities.”**

We will continue to do this even now. For Holy Week and Pascha, Church Services and Divine Liturgies must be normally conducted and in conformity to the order prescribed by the Typikon of the Church. As I previously explained, this must happen:

- a) In order to praise and glorify the Thrice-Holy God; and**
- b) For Church Services and Divine Liturgies to be streamed online through social media so that pious Christians can follow and pray along.**

Church Services and Divine Liturgies will be conducted in Church behind closed doors by the priest, the chanter and the sexton. **No one else is allowed to be in Church.**

Unfortunately, the faithful will not be able to receive Holy Communion, or even Holy Oil, branches of palm trees, flowers from the Epitaphion or the light of the Resurrection. According to the authorities’ directives and instructions, contact between people is prohibited, as well as any gathering of more than three persons.

I ask that you all precisely follow these instructions. I am sorry that we are forced to take these measures, but God knows and understands much more and much better than we do.

I pray and ask that you also pray with faith, repentance and sincerity so that God may help us get through this ordeal as soon as possible. I hope and pray that we all can experience the period of Holy Week and Easter in **“our Church at home”** with health and in a spiritual uplifting manner. To feel the Passion of our Christ in our heart and soul. To live His agony and His sorrow. To sense His companionship. Let us ask Him, like the thief, to forgive our sins and to hear His voice within us: **“My child, I am with you, I love you and I forgive you. Together we will walk the difficult path. We will climb the steep hill together. And we will reach the top.”**

WISHING ALL OF YOU A BLESSED RESURRECTION IN THE LORD!

With fatherly love and blessings,

ARCHBISHOP SOTIRIOS



GREEK ORTHODOX ARCHDIOCESE OF CANADA

CS/ag